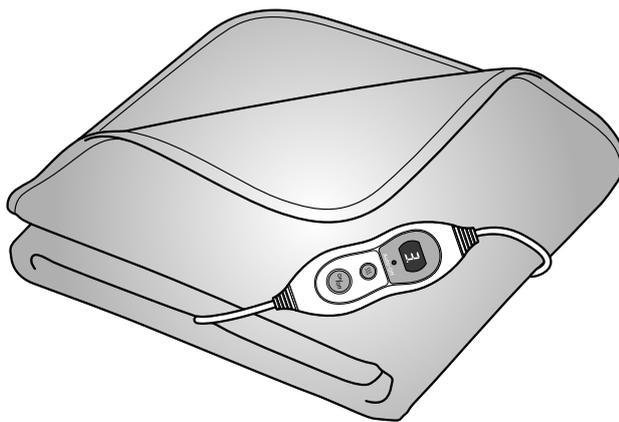




# Couverture chauffante



**fr** Mode d'emploi et garantie

Tchibo GmbH D-22290 Hamburg · 132371FV05X07XIII · 2023-03

## Chère cliente, cher client!

Votre nouvelle couverture chauffante, en matière douillette et moelleuse, diffuse une chaleur bienfaisante, très facile à régler grâce aux six niveaux de chauffe.

Pour votre sécurité, la couverture chauffante s'éteint automatiquement au bout d'env. 3 heures de fonctionnement continu.

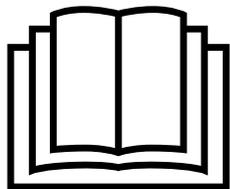
Nous vous souhaitons d'excellents moments de détente bienfaisante avec cet article.

## L'équipe Tchibo

 Cet article chauffant doux et souple ne consomme que peu de courant et atteint la température réglée en quelques minutes seulement. Si vous voulez vérifier la température de la couverture, pensez que la main est peu sensible à la chaleur. La température pourra donc être ressentie comme beaucoup plus élevée à la surface du corps.

## Sommaire

<b>3</b>	<b>À propos de ce mode d'emploi</b>	<b>12</b>	<b>Nettoyage et rangement</b>
		12	Laver la couverture chauffante
		13	Rangement
<b>4</b>	<b>Consignes de sécurité</b>	<b>14</b>	<b>Problèmes / solutions</b>
<b>8</b>	<b>Caractéristiques techniques</b>	<b>15</b>	<b>Élimination</b>
<b>9</b>	<b>Vue générale (contenu de la livraison)</b>	<b>16</b>	<b>Garantie</b>
<b>10</b>	<b>Utilisation</b>	<b>16</b>	<b>Service et réparations</b>
10	Allumer	<b>16</b>	<b>Service client</b>
10	Éteindre		
11	Arrêt automatique		



---

**Lisez le mode d'emploi!**  
**Consignes importantes – à conserver pour toute utilisation ultérieure!**

---

## À propos de ce mode d'emploi

Cet article est muni de dispositifs de sécurité. Lisez toutefois soigneusement les consignes de sécurité et n'utilisez cet article que de la façon décrite dans ce mode d'emploi afin d'éviter tout risque de détérioration ou de blessure. Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir le consulter ultérieurement. Si vous donnez, prêtez ou vendez cet article, remettez ce mode d'emploi en même temps que l'article.

Symboles utilisés dans ce mode d'emploi:



Ce symbole vous met en garde contre les risques de blessure.



Ce symbole vous met en garde contre les risques de blessure dus à l'électricité.

Mentions d'avertissement utilisées dans ce mode d'emploi:

**DANGER** vous met en garde contre le risque imminent de blessure grave ou un danger de mort.

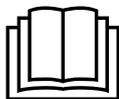
**AVERTISSEMENT** vous met en garde contre le risque de blessure grave ou un danger de mort.

**REMARQUE** vous met en garde contre le risque de détérioration.



Ce symbole signale les informations complémentaires.

**Veillez à observer les symboles figurant sur la couverture chauffante**



Lire les consignes et le mode d'emploi



Ne pas enfoncer d'épingles, etc.



Ne pas utiliser sous forme pliée ni plissée



Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans



Lavable en machine avec le programme linge délicat à 30 °C max.



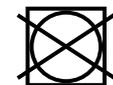
Ne pas blanchir



Ne pas repasser



Ne pas nettoyer à sec



Ne pas mettre au sèche-linge

## Consignes de sécurité

### Domaine d'utilisation

- La couverture chauffante est conçue pour être utilisée dans un environnement domestique et de la façon décrite dans ce mode d'emploi. Elle ne convient pas à une utilisation en milieu hospitalier, dans des cabinets médicaux, etc.
- Il ne faut jamais se coucher sur la couverture chauffante ou l'utiliser comme surmatelas (p. ex. en-dessous de draps)
- La couverture chauffante n'est pas un appareil médical et n'est pas conçue pour une utilisation médicale ou thérapeutique.

### **Danger: risque pour les enfants et les personnes à aptitude réduite à l'emploi d'appareils**

- N'utilisez pas l'appareil pour les enfants de moins de 3 ans, car ils ne peuvent pas réagir en cas de surchauffe.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par les enfants de 3 à 8 ans sauf
  - ... si la température a été réglée par l'un des parents ou par un adulte responsable au niveau de chauffe le plus bas à la température minimale,
  - ... s'ils sont en permanence sous la surveillance de leurs parents ou d'un autre adulte responsable et
  - ... ont été informés afin de pouvoir utiliser l'appareil sans risques et ont compris les risques résultant de l'utilisation.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et des personnes ...
  - ... aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou
  - ... ne disposant pas de l'expérience et/ou des connaissances nécessaires à condition qu'ils ...
  - ... soient sous surveillance ou
  - ... aient été initiés aux consignes de sécurité de l'appareil et
  - ... comprennent les risques résultant de l'utilisation.Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Les enfants ne doivent pas nettoyer ou entretenir l'appareil sans surveillance.
- Tenez les emballages hors de portée des enfants. Il y a notamment risque d'étouffement!

### **Danger: risque pour les porteurs de stimulateur cardiaque**

- Cet article électrique produit des champs électromagnétiques qui peuvent, dans certaines circonstances, perturber le fonctionnement de votre stimulateur cardiaque. Ces champs sont cependant bien inférieurs aux valeurs limites. Avant d'utiliser cet article, consultez en tout état de cause votre médecin et le fabricant de votre stimulateur cardiaque.

### **La couverture chauffante ne doit pas être utilisée...**

- ... par les personnes ne pouvant pas percevoir correctement la chaleur. Les enfants en bas âge sont plus sensibles à la chaleur. Certains médicaments et maladies telles que le diabète peuvent modifier la sensibilité à la température. Les personnes handicapées ou fragiles sont susceptibles de ne pas pouvoir signaler qu'elles ont trop chaud.
- ... par les enfants de moins de 3 ans, les personnes dépendantes, les malades ou les personnes insensibles à la chaleur. En cas de doute, consultez votre médecin au préalable.
- ... par les enfants de plus de 3 ans, sauf si la température a été réglée par l'un des parents ou par un adulte responsable au niveau de chauffe le plus bas à la température minimale et que l'enfant est sous la surveillance d'un adulte responsable;
- ... par des animaux domestiques ou autres animaux.
- Si vous ressentez un malaise ou tout autre symptôme durant l'utilisation, cessez d'utiliser la couverture chauffante. Consultez un médecin, le cas échéant.

### **Danger: risque de choc électrique en cas d'humidité**

- N'exposez pas l'unité de commande et le cordon d'alimentation à l'humidité, à l'eau ou à d'autres liquides sous peine de choc électrique. La couverture chauffante ne doit en aucun cas entrer en contact avec de l'humidité lorsqu'elle est branchée sur secteur. Utilisez-la uniquement quand elle est sèche et jamais lorsqu'elle est humide!
- Après le lavage, attendez que la couverture chauffante soit entièrement sèche avant de brancher à nouveau l'article avec son cordon d'alimentation sur secteur. La prise de raccordement de l'unité de commande doit également être parfaitement sèche. N'allumez jamais la couverture chauffante pour la faire sécher. Ne pas l'utiliser mouillée ou humide!
- Ne manipulez pas l'unité de commande avec les mains humides et n'utilisez pas la couverture chauffante à l'extérieur ou dans des pièces à forte humidité ambiante.

### **Danger: risque électrique**

- N'enfoncez aucun objet pointu (épingles de sûreté, p. ex.) dans la couverture chauffante.
- Ne branchez la couverture chauffante que sur une prise de courant installée conformément à la réglementation et correspondant aux caractéristiques techniques de l'appareil.

- La prise de courant utilisée doit être aisément accessible afin que vous puissiez débrancher rapidement la fiche en cas de besoin. Disposez le cordon d'alimentation de manière à ce que personne ne puisse trébucher dessus.
  - En cas d'orage, les appareils branchés sur secteur peuvent provoquer un risque d'incendie ou de choc électrique. N'utilisez donc pas votre couverture chauffante en cas d'orage et débranchez la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant.
  - Retirez la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant ...
    - ... en cas de problème survenant pendant l'utilisation,
    - ... en cas d'orage,
    - ... avant de nettoyer l'appareil,
    - ... après chaque utilisation.Débranchez toujours l'article en tirant sur la fiche, pas sur le cordon d'alimentation.
  - Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne se coince ni se torde. Le cordon doit toujours être suffisamment éloigné des surfaces chaudes et des arêtes coupantes.
  - N'utilisez la couverture chauffante qu'avec l'unité de commande fournie.
  - L'unité de commande est munie d'un fusible. Si le fusible a fondu, vous ne devez plus utiliser la couverture chauffante. Contactez notre service client.
  - La couverture chauffante est soumise à une usure naturelle. Vérifiez donc avant chaque utilisation si la couverture chauffante, l'unité de commande et le cordon d'alimentation présentent des signes d'usure ou de détérioration. En pareil cas ou si la couverture chauffante a été utilisée de manière incorrecte, vous ne devez plus l'utiliser. Contactez notre service client.
  - Ne modifiez pas l'article. Ne changez pas vous-même le cordon d'alimentation. Ne confiez les réparations de la couverture chauffante, de l'unité de commande ou du cordon d'alimentation qu'à un atelier spécialisé ou à notre service client. Les réparations non appropriées peuvent entraîner de graves dangers pour l'utilisateur.
- Danger: risque d'incendie**
- Ne vaporisez pas de produit en aérosol à proximité de la couverture chauffante. Risque d'inflammation dans certains cas défavorables.
  - N'utilisez jamais la couverture chauffante avec une minuterie ou un système de télécommande séparé.
  - Ne laissez pas la couverture chauffante sans surveillance quand elle est branchée au secteur.

- N'utilisez pas votre couverture chauffante comme support chauffant, en la plaçant par exemple sous les draps d'un lit. Elle risquerait de surchauffer et d'être endommagée.
- Veillez à ne pas vous endormir durant l'utilisation. Si vous êtes très fatigué(e) pendant l'utilisation ou que vous souhaitez utiliser la couverture chauffante pendant une longue durée, sélectionnez le niveau **1** par sécurité.

**Danger: risque de brûlure**

- Une utilisation prolongée à la température maximum peut entraîner une irritation cutanée, des brûlures ainsi qu'un coup de chaleur. Si vous souhaitez utiliser la couverture chauffante pendant une longue durée, sélectionnez le niveau 1 par sécurité.
- Testez la température avec le dos de la main pour éviter des brûlures (non pas avec la paume, celle-ci étant plus insensible que les autres parties du corps).
- N'utilisez pas la couverture chauffante directement sur peau nue. Appliquez-la toujours sur un vêtement.

**Avertissement: risque de blessure**

- Disposez l'unité de commande et le cordon d'alimentation de manière à ce que personne ne puisse s'y entraver, s'étrangler avec le cordon, trébucher ou marcher dessus.

**Risque de détérioration**

- Pour éviter de provoquer une surchauffe localisée et d'endommager la couverture chauffante, n'allumez la couverture chauffante que lorsqu'elle est complètement dépliée. Vous ne devez pas l'utiliser sous forme pliée ni plissée.
- N'allumez jamais la couverture chauffante quand elle est coincée, pliée ou humide. Sortez-la toujours de son emballage avant de l'allumer.
- Vérifiez, surtout sur un lit réglable ou sur un matelas en plusieurs éléments, que ni la couverture chauffante, ni le cordon d'alimentation ne sont coincés (p. ex. dans des charnières) ou froissés. N'entourez pas la couverture chauffante autour du matelas et ne la borde pas.
- Ne placez pas d'objets lourds ou de grande taille, p. ex. une valise, sur la couverture chauffante et évitez également de la charger de manière ponctuelle. Ne posez pas de sources de chaleur comme des bouillottes, coussins chauffants ou autres sur la couverture chauffante. Même si vous rangez la couverture chauffante pliée, ne posez pas d'objets lourds dessus afin d'éviter la formation de plis marquants ou de pliures.
- Tenez la couverture chauffante éloignée de tous types d'objets pointus et coupants (p. ex. bijoux, boucles de ceinture, etc.).

- Quand la couverture chauffante est allumée, l'unité de commande ne doit pas être recouverte par des couvertures, des coussins, etc., car elle chauffe pendant l'utilisation. De plus, le cordon d'alimentation ne doit pas être disposé sur ou sous la couverture chauffante.
- Rangez toujours la couverture chauffante à un endroit sec et à l'abri de sources de chaleur.
- Lors du nettoyage, respectez les consignes d'entretien figurant sur l'étiquette de la couverture chauffante.

**À respecter en cas de non-utilisation:**

- Si vous n'utilisez pas la couverture chauffante pendant un certain temps, rangez-la de la façon décrite au chapitre «Nettoyage et rangement».
- Laissez la couverture chauffante refroidir avant de la replier et de la ranger.
- Ne posez pas d'objets sur la couverture chauffante afin d'éviter la formation de plis marquants ou de bosses.

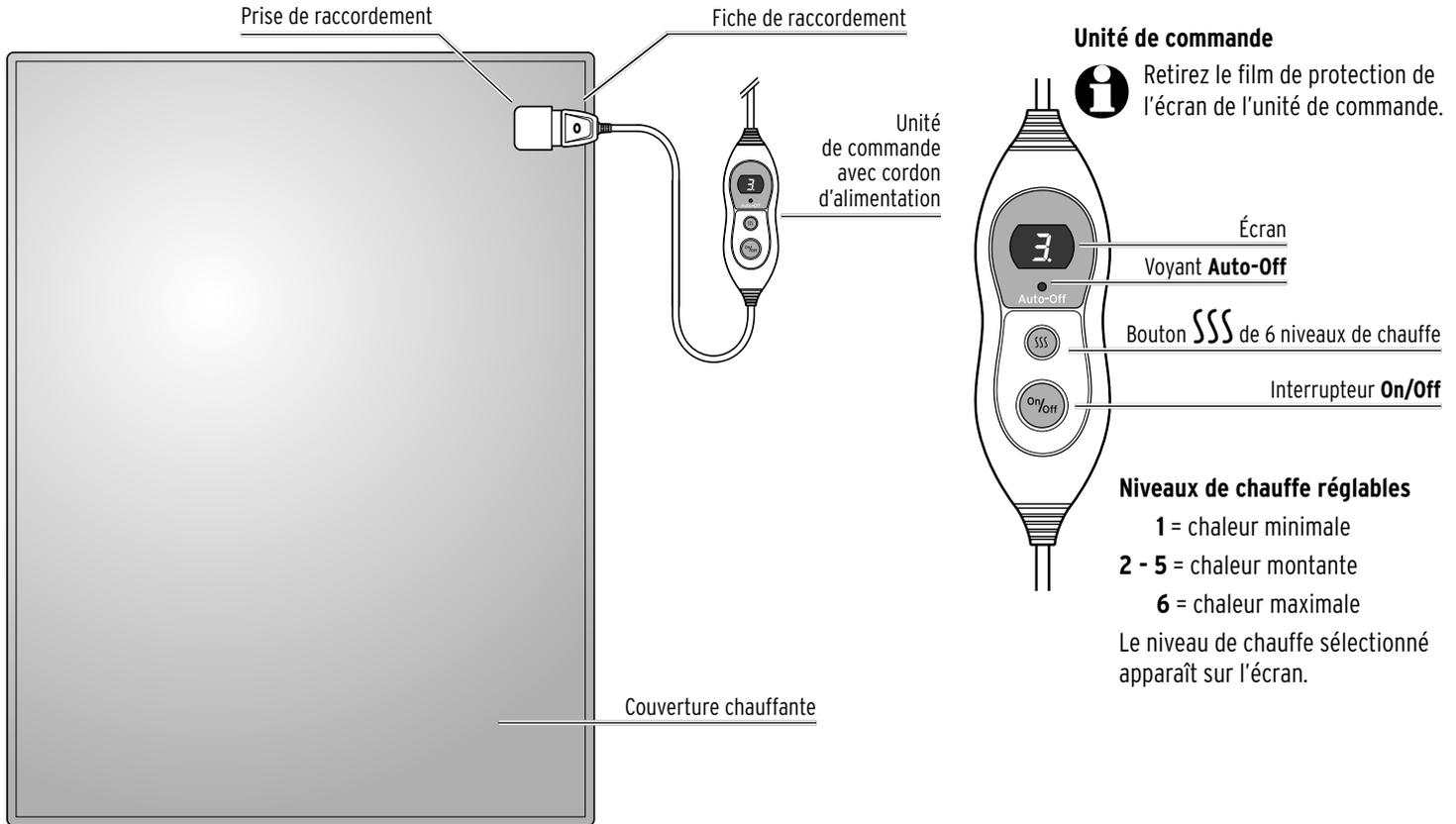
## Caractéristiques techniques

Modèle:	667 331
Alimentation:	220-240 V ~ 50 Hz
Classe de protection:	II 
Puissance:	160 W
Poids:	env. 1,9 kg (couverture + unité de commande)
Température ambiante:	de +10 à +40 °C
Made exclusively for:	Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany www.tchibo.ch

Sous réserve de modifications techniques et esthétiques de l'article dues à l'amélioration des produits.



## Vue générale (contenu de la livraison)



## Utilisation



### **DANGER** - risque de brûlure

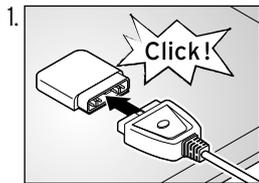
- Une utilisation prolongée à la température maximum peut entraîner des brûlures.
- Testez la température avec le dos de la main pour éviter des brûlures (non pas avec la paume, celle-ci étant plus insensible que les autres parties du corps).



Il peut se dégager une certaine odeur à la première utilisation mais elle est sans danger. Veillez à assurer une aération suffisante.

- ▷ Avant l'utilisation, lisez attentivement le chapitre «Consignes de sécurité» figurant précédemment dans ce mode d'emploi. Il contient de nombreuses informations à respecter impérativement pour une utilisation sûre du produit.

### Allumer



1. Connectez la fiche de raccordement de l'unité de commande dans la prise de raccordement de la couverture chauffante comme sur l'illustration. La fiche de connexion doit s'encliqueter.
2. Branchez la fiche du cordon d'alimentation sur une prise de courant. Le voyant **Auto-Off** et l'affichage **8** s'allument brièvement à l'écran, puis s'éteignent.

À noter: si vous avez déjà branché la fiche du cordon d'alimentation sur une prise de courant puis connecté la fiche de raccordement avec la couverture chauffante, ou si entre-temps, vous avez retiré l'unité de commande de la couverture chauffante, la lettre **F** clignote à l'écran et la couverture chauffante ne fonctionne pas. Dans ce cas, débranchez brièvement la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant, puis branchez-la de nouveau.

3. Allumez la couverture chauffante à l'aide de l'interrupteur **On/Off**. **1** s'affiche à l'écran.
4. Réglez le niveau de chauffe souhaité (**1-6**) avec le bouton **SSS**. Chaque pression sur le bouton vous permet d'augmenter la température d'un niveau. Après le niveau **6**, vous revenez automatiquement au niveau **1**. C'est au niveau **6** que la couverture chauffe le plus vite.



Si vous voulez utiliser la couverture chauffante pendant plusieurs heures, nous vous conseillons de la régler sur le niveau minimum afin d'éviter une surchauffe accidentelle au cas où vous vous endormiriez.

### Éteindre

- ▷ Si vous ne souhaitez plus utiliser la couverture chauffante, éteignez-la avec l'interrupteur **On/Off** et débranchez la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant. Débranchez en tirant sur la fiche et non pas sur le cordon.

## Arrêt automatique

La couverture chauffante s'éteint automatiquement au bout d'environ 3 heures. L'écran s'éteint et le voyant **Auto-Off** s'allume.

Si vous souhaitez continuer à utiliser la couverture chauffante, procédez comme suit:

▷ Éteignez la couverture chauffante à l'aide de l'interrupteur **On/Off**, puis rallumez-la.

▷ Réglez ensuite le niveau de chauffe souhaité avec le bouton **SSS**.



La couverture chauffante est munie d'un système de sécurité qui évite les surchauffes en limitant la température et éteint la couverture chauffante en cas de dérangement.

Si le dispositif de protection contre la surchauffe se déclenche et éteint la couverture chauffante, débranchez la couverture chauffante de la prise de courant et laissez-la refroidir.

La couverture chauffante ne doit plus être utilisée.

Contactez le service client.

## Nettoyage et rangement

### Laver la couverture chauffante

 Afin de ne pas solliciter excessivement la couverture chauffante, vous ne devez pas la laver trop souvent pendant sa durée de vie.

Respectez les consignes d'entretien figurant sur l'étiquette.

Après l'utilisation, laissez la couverture chauffante refroidir complètement avant de la laver.

La couverture chauffante pèse env. 1,7 kg sans le câble d'alimentation et l'unité de commande. Si cela dépasse la capacité du programme linge délicat de votre lave-linge, lavez la couverture chauffante dans une laverie automatique. Ces établissements ont généralement des machines de taille suffisante.



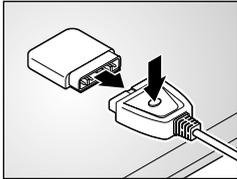
**DANGER** - risque électrique

N'exposez pas l'unité de commande et le cordon d'alimentation à l'humidité, à l'eau ou à d'autres liquides sous peine de choc électrique.

▷ Enlevez les petites taches avec un chiffon ou une éponge souple humide et éventuellement un peu de lessive pour linge délicat.

Pour laver entièrement la couverture chauffante, procédez comme suit:

1. Débranchez la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant.

2.  Débranchez la fiche de raccordement de l'unité de commande de la prise de raccordement de la couverture chauffante. Pour ce faire, appuyez sur le bouton situé au-dessus de la fiche de raccordement pour la libérer du verrouillage.

3. Le cas échéant, laissez la couverture chauffante refroidir complètement.

4. Lavez la couverture chauffante à la main à l'eau tiède avec un peu de lessive pour linge délicat ou à la machine avec le programme linge délicat à 30 °C maximum.

5. Faites sécher complètement la couverture chauffante en l'étendant entièrement, p. ex. sur un séchoir, dans un environnement chaud. Ne la faites pas sécher au soleil ou sur un radiateur. **N'allumez jamais la fonction de chauffage pour faire sécher la couverture chauffante!**



**DANGER** - risque électrique

- Après le lavage, attendez que la couverture chauffante soit entièrement sèche avant de brancher la fiche de raccordement et de le brancher au secteur. Ne l'utilisez pas lorsqu'elle est humide!
- N'allumez jamais la couverture chauffante pour la faire sécher.

**REMARQUE** - risque de détérioration

- Ne pas mettre au sèche-linge.
- Ne pas faire sécher la couverture chauffante sur un radiateur ou en l'exposant au soleil ou à une autre source de chaleur.
- Ne pas repasser.
- Ne pas tordre ou calandrer.
- Ne pas étendre la couverture chauffante avec des pinces à linge.

**Rangement**

Lorsque vous n'utilisez pas la couverture chauffante, rangez-la de la manière suivante:

- ▷ Laissez la couverture chauffante refroidie entièrement avant de la plier ou de la rouler pour la ranger.
- ▷ Ne posez pas d'objets lourds sur la couverture chauffante afin d'éviter les plis marquants ou les pliures.
- ▷ Rangez toujours la couverture chauffante dans un endroit sec, frais et à l'abri de sources de chaleur.

## Problèmes / solutions

---

L'appareil ne fonctionne pas.

- La fiche du cordon d'alimentation est-elle branchée au secteur?
- La fiche de raccordement de l'unité de commande est-elle correctement insérée dans la prise de raccordement de la couverture chauffante?
- Il se peut que la couverture chauffante se soit arrêtée automatiquement après 3 heures d'utilisation (l'écran est éteint et le voyant **Auto-Off** est allumé). Dans ce cas, éteignez la couverture chauffante pendant quelques instants, puis rallumez-la.
- Il arrive que le dispositif de protection contre la surchauffe éteigne la couverture chauffante. Débranchez la couverture chauffante de la prise de courant et laissez-le refroidir. La couverture chauffante ne doit plus être utilisée. Contactez notre service client.

---

La couverture chauffante ne chauffe pas.

---

- Le niveau de chauffe réglé est-il trop faible?

---

**F** clignote à l'écran.

- Avez-vous branché la fiche du cordon d'alimentation sur la prise de courant avant de brancher la fiche de raccordement dans la prise de la couverture chauffante? Ou avez-vous débranché l'unité de commande par inadvertance? Débranchez la fiche du cordon d'alimentation du secteur. Branchez toujours en premier la fiche de raccordement à la couverture chauffante avant de brancher la couverture au secteur.
-

## Élimination

L'article et son emballage sont produits à partir de matériaux précieux pouvant être recyclés afin de réduire la quantité de déchets et de préserver l'environnement.

Éliminez l'**emballage** selon les principes de la collecte sélective en séparant le papier, le carton et les emballages légers.



Les **appareils** signalés par ce symbole ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères!

Vous êtes tenu par la législation d'éliminer les appareils en fin de vie en les séparant des ordures ménagères. Les appareils électriques contiennent des substances dangereuses qui peuvent nuire à l'environnement et à la santé en cas de stockage et d'élimination incorrects. Pour avoir des informations sur les centres de collecte où remettre les appareils en fin de vie, adressez-vous à votre municipalité.

## Garantie

Cet article est garanti **3 ans** à compter de la date de l'achat.

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany

Nous nous engageons à remédier gratuitement à tous les vices de matériau et de fabrication survenant **pendant la période de garantie**. Pour bénéficier de la garantie, vous devez présenter un justificatif d'achat émis par Tchibo ou par un distributeur agréé par Tchibo. Cette garantie est valable dans l'Union européenne, en Suisse et en Turquie.

**La garantie ne couvre** ni les défauts dus à une utilisation incorrecte ou à l'absence de détartrage, ni les pièces d'usure et les consommables. Vous pouvez les commander auprès de notre service client. Vous pouvez faire effectuer les réparations non couvertes par la garantie, si elles sont encore possibles, par notre service après-vente. Elles vous seront facturées au prix coûtant selon un calcul individuel.

Cette garantie contractuelle ne limite pas les **droits résultant de la garantie légale**, auxquels vous pouvez recourir gratuitement.

---

## Service client

 **0800 22 44 44**  
(gratuit)

Du lundi au vendredi de 8 h à 20 h

Le samedi de 8 h à 16 h

Courriel: service@tchibo.ch

---

**Référence: 667 331** (Suisse)

## Service et réparations

L'article sera réparé par le service après-vente Tchibo.



**S'il est nécessaire d'envoyer l'article**, veuillez fournir les informations suivantes:

- votre **adresse**;
- un **numéro de téléphone** (où vous êtes joignable pendant la journée) et/ou une **adresse électronique**;
- la **date d'achat** et
- une **description la plus précise possible du défaut**.

Joignez une **copie du justificatif d'achat** à l'article. Emballez soigneusement l'article afin d'éviter qu'il soit endommagé pendant le transport et envoyez-le à notre service après-vente, afin que nous puissions traiter votre cas et vous retourner l'article dans les meilleurs délais.

L'adresse à laquelle envoyer l'article vous sera communiquée par notre service client dont vous trouverez les coordonnées au point «Service client». Pour les questions éventuelles, conservez le justificatif d'envoi qui vous aura été remis par la poste.

**Si le cas n'est pas couvert par la garantie**, faites-nous savoir si vous souhaitez:

- que nous vous établissions un devis si les frais sont supérieurs à CHF 17.- ou
- que nous vous retournions (moyennant paiement) l'article non réparé ou
- que nous éliminions l'article (sans frais pour vous).

**Pour les informations sur les produits, les commandes d'accessoires ou les questions sur le service après-vente**, veuillez vous adresser à notre service client. Pour toute question, indiquez la référence de l'article.